



ᑲᑲᑲᑲᑲᑲ ᑲᑲᑲᑲᑲᑲ ᑲᑲᑲᑲᑲᑲᑲᑲ  
Building *Nunavut* Together  
*Nunavut* liuqatigiingniq  
Bâtir le *Nunavut* ensemble

# COVID-19 Qalagjuarniq GN Nutaag Tuhaqtitakhaa

August 27, 2020

## Hivuliqtiup nutaaq tuhaqtitakhaa:

Ublukkut. Piqangittuq huli naunaiqhimajunik pinahugijaujunikluunniit COVID-19 qalagjuarnirik Nunavunmi. Attautimut amigaitilangit inuit munariyauyut qanurinniariakhainnik ublumimut imaatut 2152. Tadja 314 inungnik munariyauyut qanurinniagiakhainnik.

Hivuagut uqaqtinnagu Dr. Patterson uqautigijaa iidjuhingat Ottawami avalingarvikhat najuganni, unniutijumajaffi tamaffi qugluumajakhaituhi imaalu inungnik pinahuguhimaitumik allanun. Kihimi, maliqattarlugit pitqudjutingit inungnut aanniaqtaalinikkut maliqattiaquyahimajut – uaqqattaqpaglugit algaktit, inungnin ahiqpaniittukhat, aihimalutit aanniaruvit.

Amigaittuhungujut apiqqutaujumajut hivunikhaptingni ubluni imaalu ihumaliurniaqtut amigaittunik naunaiqhimaitamingnik haffumuna iidjuhiatigut. Tamapta puiguqtailuta ihuaqhinahuarlugit pidjutaujut tapkunagungittunik ihumagijaujunik itqumangittuniklu.

Pimmarikharluhi inungnut, ihumaalukhimaittumik aanniaqtailinahuarluhillu. Munaqhitaa nuatqatiptingnik aanniaqtailinahuarlugit imaalu nunallaavut aanniarnaittumik.

Nutaangutqijaujunun COVID-19 qalagjuarnirmi naunaitkutikhait ukunanilu GN-kut Havagviinni nutaanik tuhaqtitakhait tamainni uqauhini: <https://www.gov.nu.ca/health/information/covid-19-novel-coronavirus>;  
<https://www.gov.nu.ca>



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



ᑭᑎᑎᑎᑎ ᑭᑎᑎᑎᑎ ᑭᑎᑎᑎᑎ  
Building *Nunavut* Together  
*Nunavut* liuqatigiingniq  
Bâtir le *Nunavut* ensemble

# COVID-19 Qalagjuarniq GN Nutaaq Tuhaqtitakhaa

## Atanilluaq Inungnun Aanniaqtailinikkut Havaktimin nutaaq tuhaqtitakhaa:

Ublukkut. Ubluani August 26, havagviga tuhaqtitaujuq talvanga Ottawami Inungnut Aanniaqtailinikkut tamna munaqtiujunut havakti talvani Residence Inn avalingarvikhat najuganni Ottawami naunaiqtaujuq aanniaqtuq taffuminga COVID-19 qalagjuarnirmik.

Tuhaqtitulraaqtitluta, Havagviat Aanniaqtailinikkut havaqatigiliqtait Ottaami Inungnut Aanniaqtalinikkut naunaijainahuaqhutik havaligtut qajangnarniaqtunik imaalu naunaijaidjutikhainnik qaniklihimajainnik aanniaqtumut. Naunaiqtaujuq qajangnarniaqtunik qaniklihimajainnik ikiglihimajut tapkununga ubluingnut August 18 unalu 19.

Naunaiqhijugut 24-nik avalingarvingmi inungnik qajangnarluangittut qaniklihimajainnik, tukiqaqtuq imaatut qaniklihimajainnik aanniatumut hivikittumik. Tamaita inuit uqarviujut imaalu uqaudjauputik qanurioliurutikhainnik. Qaniklihimajait uqaudjaujut inmingnik-munarijikhaujut. Ubluq tamaat hulivaktamingnik nutqagakhaittut kihimik uqaudjaujut inungnut katimajunut upautihuilutik imaalu qajangnaqpiaktukhanut igluqpainnut taimaitunut inirnikhaat igluinnut. Havagiaqtuinariaqaqtut havagvingmingnut kihimik atuqhimmaaqtukhat inungmit un'ngahikhimayukhat imaalu algakkit uaqpaglugiik.

Tamatkingnahugijavut qaniklihimajainnik inungnik taafumanga aanniaqtumit naunaiqtaujut, aallaniklu qajangnaitkutikhanik, apirijavut Nunavummiut talvanihimajut Residence Inn kinguani August 19 imaalu utiqhimaligtut Nunavunmut inmingnik-

Nutaangutqijaujunun COVID-19 qalagjuarnirmi naunaitkutikhait ukunanilu GN-kut Havagviinni nutaanik tuhaqtitakhait tamainni uqauhini: <https://www.gov.nu.ca/health/information/covid-19-novel-coronavirus>; <https://www.gov.nu.ca>



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



ᐅᐅᑎᐅᑎᑎ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅᐅ  
Building *Nunavut* Together  
*Nunavut* liuqatigiingniq  
Bâtir le *Nunavut* ensemble

# COVID-19 Qalagjuarniq GN Nutaaq Tuhaqtitakhaa

munarijukturaujut mihingnautainnik aaniarutip COVID-19 qalagjuarnirmik. Kinaliqaak mihingnautiqalirumik, ilaujut qalakhurniq, kidjangniqimaaluuniit aniqhaaqitariami ajuqhaqpaktut hivajaqtukuraujut COVID kivaajutaanut talvunga 1-888-975-8601 akkungangni 10 a.m. unalu 6 p.m. EDT-kut, imaaluniit tuhaqtinniaqtait nunamingni munaqhiklut qilamik, ahiit qilamiurlutik avalingarvikhamingnik aimavingmingni imaatur 14-ni ubluni.

Nunavummiut talvani Residence Inn naunairiiqhimajut utirvikhanik Nunavunmut ublumi ihuaqhaqtauffaaqtut tingmivikhanik Unnguiqhirvingmi (Sunday). Uqaudjaujungama tamna kinguvaaqtitauniat tingmivikhanik inikhaigutaujunaittuq utaqqijakhaittut talvunga itiqtiqtukhanik avalingarvikhanik imaaluni Unaguiqhirvingmi (Sunday) tingmit ilaurutat tingmivikhat ublua inikhaanik tingmijukhat aullaqtukhat utaqqipkaktitaujut ublumi.

Kantraqaqtut havaktit talvani avalingarvikhat najugainni, ilaujut munaqtiujut havaktingit, pijariaqaqtut aturlurik akuuliangnut matukhamik havagvikhamingni ikaarniinni hiviturnianik, maliqajakhangat piliuqtauhimajuq ikiglinahuarutikhanik qajangnarnianik hiamitiqtailitikhanik COVID-19 qalagjuarnirmik aallanut havaktinut inungnullu talvaniittunut. Qaujihaidjutingat iniqtaujuq tamna munaqhiji ihivriuqtaudjutait naunaiqtauhimajut aanniaqtuq atuqpakhimajuruuq akuuliangnut matukhamik tamaat havakpaktitluni.

Nutaangutqijaujunun COVID-19 qalagjuarnirmi naunaitkutikhait ukunanilu GN-kut Havagviinni nutaanik tuhaqtitakhait tamainni uqauhini: <https://www.gov.nu.ca/health/information/covid-19-novel-coronavirus>; <https://www.gov.nu.ca>



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



ᐅᑖᑖᑖᑖᑖ ᐱᑭᑖᑖᑖᑖᑖᑖᑖᑖᑖ  
Building *Nunavut* Together  
*Nunavut* liuqatigiingniq  
Bâtir le *Nunavut* ensemble

# COVID-19 Qalagjuarniq GN Nutaaq Tuhaqtitakhaa

Ilihimaunga ilangit Nunavummiut apiqhivaktut ihumaluutiqaqhutiklu iliharviit angmaffaarutaagut. Anginiqaqtuq naunaittut naunaijautigiplugu kinguliqpaag inungnut aanniaqtailinikkut tuhaqtitakhat tamaita iliharviit angmarniaqtut talvani It is important to highlight that based on the latest public health information all schools should open at Qanurinninga 1, tukiqaqtuq imaatut piqangittut naunaiqtauhimajunik hiamitirninganik COVID-19 qalagjuarnirmik avikturnianni.

Itqaumatqujatka Nunavummiut puiguqtakxaringitait inungnut aanniaqtailinikkut maliqajakhangit taimaatut inungmit un'ngahikhimayukhat imaalu apirijatka kangiqhimanahuarlutik imaalu inungnik pinahuguhimaitumik allanun. Inuit tamarnik apiqhingittut aannialirumaplutik COVID-19 qalagjuarnirmik inuitlu hiamitirumangittat aanniarut.

Quana.

Nutaangutqijaujunun COVID-19 qalagjuarnirmi naunaitkutikhait ukunanilu GN-kut Havagviinni nutaanik tuhaqtitakhait tamainni uqauhini: <https://www.gov.nu.ca/health/information/covid-19-novel-coronavirus>; <https://www.gov.nu.ca>



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)



[INUK](#) | [ENG](#) | [IKW](#) | [FRE](#)